



**Quarante-quatrième session de l'Organe subsidiaire de mise en œuvre de la CCNUCC et de l'Organe subsidiaire de conseil scientifique et technologique  
Bonn, 16 mai 2016**

**Discours d'ouverture  
Christiana Figueres, Secrétaire exécutive  
Convention-Cadre des Nations Unies sur les changements climatiques**

S.E. Mme Ségolène Royal, Présidente de la COP 21 / CMP 11,  
S.E. M. Salaheddine Mezouar, ministre des Affaires étrangères du Maroc,  
Président du SBI M. Tomasz Chruszczow,  
Président du SBSTA M. Carlos Fuller,  
Mesdames et Messieurs les délégués,  
Chers amis,

Aujourd'hui marque une nouvelle ère pour nous tous.

Votre Accord de Paris a été salué comme un événement historique, ce qu'il est. Avec le soutien de milliers de parties prenantes non-Parties, vous avez été en mesure de rendre possible ce qui semblait impossible. Vous avez fait tomber les nombreux obstacles qui vous divisaient. Vous avez ouvert de nombreuses possibilités qui vous unissent aujourd'hui.

Ensemble, vous avez tous travaillé dur pour construire une vision collective de transformation fondée sur l'équité et la transparence, profondément inspirée par de nouvelles perspectives de croissance. Vous devez maintenant tous travailler ensemble pour faire de cela une réalité aussi convaincante et transformatrice que votre vision partagée.

Pendant des années, nous nous sommes concentrés sur les constructions conceptuelles qui sous-tendent l'adaptation, l'atténuation, le financement, la technologie et le renforcement des capacités. Il est maintenant temps de passer au-delà de ces concepts théoriques, à la nouvelle réalité qu'ils représentent.

Notre nouvelle réalité doit protéger les plus vulnérables dans tous les pays, car ce sont eux qui sont les plus touchés par les phénomènes météorologiques de plus en plus extrêmes et bien d'autres impacts climatiques.

Notre nouvelle réalité doit mettre l'être humain au centre de tout développement, car nous ne planifions pas les maisons ou les routes, les ponts ou les centrales électriques, autant que nous planifions l'amélioration de la vie de ceux qui utilisent ces infrastructures.

Notre nouvelle réalité doit dissocier la croissance économique et sociale des émissions de gaz à effet de serre, sous la direction des pays développés, et permettre aux pays en développement de renforcer leurs économies sans compromettre leur capital naturel.

Notre nouvelle réalité doit restaurer les terres et l'eau, la mer et le sol à des conditions saines qui soutiennent l'existence humaine de manière durable.

Chers amis, en laissant derrière nous la phase des négociations, ceci est une nouvelle ère de collaboration. Le monde entier est uni dans son engagement envers les objectifs mondiaux énoncés dans l'Accord de Paris, ainsi que les moyens permettant de les atteindre.

Mais plus important encore, avec l'adoption des objectifs de développement durable, vous avez ouvert la possibilité de relever le défi du changement climatique en grande partie par l'accomplissement de l'Agenda 2030 pour le développement durable.

Tous les éléments de l'équation sont maintenant alignés. Nous devons maintenant concevoir les détails de la voie vers l'avenir bas-carbone sûr et prospère auquel nous aspirons tous.

Je suis convaincue que ce groupe, qui a déjà accompli tant de choses depuis si longtemps, peut continuer à travailler conjointement pour transformer la vision énoncée dans l'Accord de Paris en une nouvelle réalité. Je suis convaincue que vous pouvez continuer à inclure tous les pays et toutes les parties prenantes, en ne laissant tomber personne. Et je suis convaincue que l'esprit de coopération qui a remporté le succès de décembre dernier peut nous emmener à Marrakech et au-delà.

Je vous remercie.